

Birney Buzz - April 27, 2021

Hello Birney families and friends, (español al final)

First of all, I want to thank you for helping us stay safe so far since we returned to school April 12. We appreciate having you screen your student(s) before they come to school, and we appreciate you staying by your phone in case we need to call for you to come in and pick up your child who may be feeling ill. We also appreciate you calling the attendance line when your child needs to stay home because they are feeling poorly. We want to make this work for all of us, so we appreciate you understanding that we have to respond promptly and consistently when a child is ill, just in case it is related to COVID - we don't want to get shut down for 14 days!

This email is to clarify the conditions outlined in the [Opt-In Form](#) you signed upon sending your child(ren) back to in-person learning. The form does detail what to do in the event of illness, but there seems to be some confusion out there when we work through the protocol with parents either calling in or coming to pick up a sick child. I want you to be clear what to do in the event your child feels ill at school and has to go home OR wakes up feeling bad in the morning and needs to stay home.

Students reporting at home or at school with symptoms which are typical of COVID (fever \geq 100.0 F, cough, shortness of breath, nasal congestion, runny nose, sore throat, vomiting, diarrhea, fatigue, loss of taste/smell, headache, muscle/body aches, loss of appetite) will need to **self-isolate at home for 10 days after the symptoms first began OR return to school after 24 hours with a NEGATIVE PCR COVID-19 test**. I realize the symptoms are pretty common in a variety of student ailments, so this is a big deal. **Any of these symptoms are going to require a negative covid test for reentry to school**. The only time we can disregard them is if we have a record of a chronic pre-existing condition that causes the symptoms. If that sounds like your child(ren), for example, if they have allergies, then the [Certification of Chronic Medical Condition](#) form will have to be completed by your doctor and submitted to the Health Office. If you are not sure how to get a COVID test, please click on the [COVID-19 SYMPTOM NOTIFICATION](#) for a list of resources (on the second page) including a variety of websites and locations for getting a test. So if you keep your child(ren) at home because they are sent home ill or wake up feeling badly, make getting a COVID PCR test part of the condition for coming back to school. Failure to show a negative test will result in your child being kept in the 'go-home area' until you can pick them up. I appreciate your cooperation with this very important part of the Phase 2 reopening at Birney.

Thank you,
Ms. Amanda

Hola familias y amigos de Birney,

En primer lugar, quiero agradecerle por ayudarnos a mantenernos seguros desde que regresamos a la escuela el 12 de abril. Agradecemos que evalúe a su (s) estudiante (s) antes de que vengan a la escuela, y agradecemos que permanezca junto a su teléfono en caso de necesitamos llamarle para que venga y recoja a su hijo que puede estar enfermo. También agradecemos que llame a la línea de asistencia cuando su hijo necesita quedarse en casa porque se siente mal. Queremos que esto funcione para todos nosotros, por lo que le agradecemos que comprenda que tenemos que responder de manera rápida y constante cuando un niño está enfermo, en caso de que esté relacionado con COVID; no queremos que nos desconecten durante 14 ¡días!

Este correo electrónico es para aclarar las condiciones descritas en el [Formulario de participación](#) que firmó al enviar a su (s) hijo (s) de regreso al aprendizaje en persona. El formulario detalla qué hacer en caso de enfermedad, pero parece haber cierta confusión cuando trabajamos en el protocolo con los padres que llaman o vienen a recoger a un niño enfermo. Quiero que tenga claro qué hacer en caso de que su hijo se sienta enfermo en la escuela y tenga que irse a casa O se despierte sintiéndose mal por la mañana y necesite quedarse en casa.

Los estudiantes que se reportan en casa o en la escuela con síntomas típicos de COVID (fiebre > 100.0 F, tos, dificultad para respirar, congestión nasal, secreción nasal, dolor de garganta, vómitos, diarrea, fatiga, pérdida del gusto / olfato, dolor de cabeza, / dolores corporales, pérdida de apetito) deberá **aislarse en casa durante 10 días después de que comenzaron los síntomas** O regresar a la escuela después de 24 horas **con una prueba de PCR NEGATIVA COVID-19**. Me doy cuenta de que los síntomas son bastante comunes en una variedad de enfermedades de los estudiantes, así que esto es un gran problema. Cualquiera de estos síntomas requerirá una prueba de covid negativa para reingresar a la escuela. La única vez que podemos ignorarlos es si tenemos un registro de una condición crónica preexistente que causa los síntomas. Si eso le suena a su (s) hijo (s), por ejemplo, si tienen alergias, entonces su médico deberá completar el formulario de [Certificación de Condición Médica Crónica](#) y enviarlo a la Oficina de Salud. Si no está seguro de cómo obtener una prueba de COVID, haga clic en la [NOTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE COVID-19](#) para obtener una lista de recursos (en la segunda página) que incluye una variedad de sitios web y ubicaciones para obtener una prueba.

Entonces, si mantiene a sus hijos en casa porque los envían a casa enfermos o se despiertan sintiéndose mal, haga que la prueba de COVID PCR sea parte de la condición para regresar a la escuela. Si no presenta una prueba negativa, su hijo será mantenido en el 'área de regreso a casa' hasta que pueda recogerlo. Agradezco su cooperación con esta parte tan importante de la reapertura de la Fase 2 en Birney.

Gracias,
Sra. Amanda

